

This document is a preview generated by EVS

Non destructive testing - Terminology - Part 1: List of general terms

ESTI STANDARDI EESSÕNA

NATIONAL FOREWORD

See Eesti standard EVS-EN 1330-1:2015 sisaldab Euroopa standardi EN 1330-1:2014 ingliskeelset teksti.	This Estonian standard EVS-EN 1330-1:2015 consists of the English text of the European standard EN 1330-1:2014.
Standard on jõustunud sellekohase teate avaldamisega EVS Teatajas	This standard has been endorsed with a notification published in the official bulletin of the Estonian Centre for Standardisation.
Euroopa standardimisorganisatsioonid on teinud Euroopa standardi rahvuslikele liikmetele kättesaadavaks 17.12.2014.	Date of Availability of the European standard is 17.12.2014.
Standard on kättesaadav Eesti Standardikeskusest.	The standard is available from the Estonian Centre for Standardisation.

Tagasisidet standardi sisu kohta on võimalik edastada, kasutades EVS-i veebilehel asuvat tagasiside vormi või saates e-kirja meiliaadressile standardiosakond@evs.ee.

ICS 01.040.19, 19.100

Standardite reproduutseerimise ja levitamise õigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonsesse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel ilma Eesti Standardikeskuse kirjaliku loata on keelatud.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, võtke palun ühendust Eesti Standardikeskusega:
Aru 10, 10317 Tallinn, Eesti; koduleht www.evs.ee; telefon 605 5050; e-post info@evs.ee

The right to reproduce and distribute standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without a written permission from the Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation:

Aru 10, 10317 Tallinn, Estonia; homepage www.evs.ee; phone +372 605 5050; e-mail info@evs.ee

December 2014

ICS 01.040.19; 19.100

Supersedes EN 1330-1:1998

English Version

Non destructive testing - Terminology - Part 1: List of general terms

Essais non destructifs - Terminologie - Partie 1: Liste des termes généraux

Zerstörungsfreie Prüfung - Terminologie - Teil 1: Allgemeine Begriffe

This European Standard was approved by CEN on 28 September 2014.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Version Française

Essais non destructifs - Terminologie - Partie 1: Liste des termes généraux

Zerstörungsfreie Prüfung - Terminologie - Teil 1: Allgemeine Begriffe

Non destructive testing - Terminology - Part 1: List of general terms

La présente Norme européenne a été adoptée par le CEN le 28 septembre 2014.

Les membres du CEN sont tenus de se soumettre au Règlement Intérieur du CEN/CENELEC, qui définit les conditions dans lesquelles doit être attribué, sans modification, le statut de norme nationale à la Norme européenne. Les listes mises à jour et les références bibliographiques relatives à ces normes nationales peuvent être obtenues auprès du Centre de Gestion du CEN-CENELEC ou auprès des membres du CEN.

La présente Norme européenne existe en trois versions officielles (allemand, anglais, français). Une version dans une autre langue faite par traduction sous la responsabilité d'un membre du CEN dans sa langue nationale et notifiée au Centre de Gestion du CEN-CENELEC, a le même statut que les versions officielles.

Les membres du CEN sont les organismes nationaux de normalisation des pays suivants: Allemagne, Ancienne République yougoslave de Macédoine, Autriche, Belgique, Bulgarie, Chypre, Croatie, Danemark, Espagne, Estonie, Finlande, France, Grèce, Hongrie, Irlande, Islande, Italie, Lettonie, Lituanie, Luxembourg, Malte, Norvège, Pays-Bas, Pologne, Portugal, République Tchèque, Roumanie, Royaume-Uni, Slovaquie, Slovénie, Suède, Suisse et Turquie.



COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG
EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Bruxelles

**EUROPÄISCHE NORM
EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE**

EVS-EN 1330-1:2015

Dezember 2014

ICS 01.040.19; 19.100

Ersatz für EN 1330-1:1998

Deutsche Fassung

**Zerstörungsfreie Prüfung - Terminologie - Teil 1: Allgemeine
Begriffe**

Non destructive testing - Terminology - Part 1: List of
general terms

Essais non destructifs - Terminologie - Partie 1: Liste des
termes généraux

Diese Europäische Norm wurde vom CEN am 28. September 2014 angenommen.

Die CEN-Mitglieder sind gehalten, die CEN/CENELEC-Geschäftsordnung zu erfüllen, in der die Bedingungen festgelegt sind, unter denen dieser Europäischen Norm ohne jede Änderung der Status einer nationalen Norm zu geben ist. Auf dem letzten Stand befindliche Listen dieser nationalen Normen mit ihren bibliographischen Angaben sind beim Management-Zentrum des CEN-CENELEC oder bei jedem CEN-Mitglied auf Anfrage erhältlich.

Diese Europäische Norm besteht in drei offiziellen Fassungen (Deutsch, Englisch, Französisch). Eine Fassung in einer anderen Sprache, die von einem CEN-Mitglied in eigener Verantwortung durch Übersetzung in seine Landessprache gemacht und dem Management-Zentrum mitgeteilt worden ist, hat den gleichen Status wie die offiziellen Fassungen.

CEN-Mitglieder sind die nationalen Normungsinstitute von Belgien, Bulgarien, Dänemark, Deutschland, der ehemaligen jugoslawischen Republik Mazedonien, Estland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Island, Italien, Kroatien, Lettland, Litauen, Luxemburg, Malta, den Niederlanden, Norwegen, Österreich, Polen, Portugal, Rumänien, Schweden, der Schweiz, der Slowakei, Slowenien, Spanien, der Tschechischen Republik, der Türkei, Ungarn, dem Vereinigten Königreich und Zypern.



EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG
EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION

CEN-CENELEC Management-Zentrum: Avenue Marnix 17, B-1000 Brüssel

English version	Deutsche Fassung	Version française	Page
Contents	Inhalt	Sommaire	2
Foreword	Vorwort	Avant-propos	3
Introduction	Einleitung	Introduction	5
1 Scope	1 Anwendungsbereich	1 Domaine d'application	6
2 Normative references	2 Normative Verweisungen	2 Références normatives	6
3 General terms	3 Allgemeine Begriffe	3 Termes généraux	8
3.1 Terms in alphabetic English cross index	3.1 Begriffe in dreisprachiges alphabetisches Register nach English geordnet	3.1 Termes selon l'index alphabétique croisé anglais	8
3.2 Terms in alphabetic German cross index	3.2 Begriffe in dreisprachiges alphabetisches Register nach Deutsch geordnet	3.2 Termes selon l'index alphabétique croisé allemand	14
3.3 Terms in alphabetic French cross index	3.3 Begriffe in dreisprachiges alphabetisches Register nach Französisch geordnet	3.3 Termes selon l'index alphabétique croisé français	19
Bibliography	Literaturhinweise	Bibliographie	24

Foreword

This document (EN 1330-1:2014) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 138 "Non-destructive testing", the secretariat of which is held by AFNOR.

Vorwort

Dieses Dokument (EN 1330-1:2014) wurde vom Technischen Komitee CEN/TC 138 „Zerstörungsfreie Prüfung“ erarbeitet, dessen Sekretariat vom AFNOR gehalten wird.

Avant-propos

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by June 2015, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by June 2015.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This European Standard is considered to be a supporting standard to those application and product standards which in themselves support an essential safety requirement of a New Approach Directive and which make reference to this European Standard.

Diese Europäische Norm muss den Status einer nationalen Norm erhalten, entweder durch Veröffentlichung eines identischen Textes oder durch Anerkennung bis Juni 2015, und etwaige entgegenstehende nationale Normen müssen bis Juni 2015 zurückgezogen werden.

Es wird auf die Möglichkeit hingewiesen, dass einige Elemente dieses Dokuments Patentrechte berühren können. CEN [und/oder CENELEC] sind nicht dafür verantwortlich, einige oder alle diesbezüglichen Patentrechte zu identifizieren.

Diese Europäische Norm wird als eine unterstützende Norm zu anderen Anwendungs- und Produktnormen betrachtet, die selbst eine grundlegende Sicherheitsanforderung einer Richtlinie der Neuen Konzeption unterstützen und auf die vorliegende Europäische Norm normativ verweisen.

This document supersedes EN 1330-1:1998.

Dieses Dokument ersetzt EN 1330-1:1998.

Le présent document remplace l'EN 1330-1:1998.

This European Standard consists of the following parts :

- Part 1: General terms
- Part 2: Terms common to the non-destructive testing methods
- Part 3: Terms used in industrial radiographic testing

Die Norm besteht aus folgenden Teilen:

La présente Norme européenne comprend les parties suivantes :

- Partie 1 : Liste des termes généraux
- Partie 2 : Termes communs aux méthodes d'essais non destructifs
- Partie 3 : Termes pour le contrôle radiographique industriel

Part 4: Terms used in ultrasonic testing	Teil 4: Begriffe der Ultraschallprüfung	Partie 4 : Termes utilisés pour l'essai par ultrasons
Part 7: Terms used in magnetic particle testing	Teil 7: Begriffe der Magnetpulverprüfung	Partie 7 : Termes utilisés en magnétoscopie
Part 8: Terms used in leak testing	Teil 8: Begriffe der Dichtheitsprüfung	Partie 8 : Termes utilisés en contrôle d'étanchéité
Part 9: Terms used in acoustic emission testing	Teil 9: Begriffe der Schallemissionsprüfung	Partie 9 : Termes utilisés en contrôle par émission acoustique
Part 10: Terms used in visual testing	Teil 10: Begriffe der Sichtprüfung	Partie 10 : Termes utilisés en contrôle visuel
Part 11: Terms used in X-ray diffraction from polycrystalline and amorphous materials and	Teil 11: Begriffe der Röntgendiffraktometrie von polikristallinen und amorphen Werkstoffen und	Partie 11 : Diffraction des rayons X de matériaux polycristallins et amorphes
EN ISO 12706, Non-destructive testing — Terminology — Terms used in penetrant testing	EN ISO 12706, Zerstörungsfreie Prüfung — Eindringprüfung — Begriffe	et EN ISO 12706, Essais non destructifs — Contrôle par ressusage — Vocabulary
EN ISO 12718, Non-destructive testing — Eddy current testing — Vocabulary	EN ISO 12718, Zerstörungsfreie Prüfung — Wechselstromprüfung — Terminologie	EN ISO 12718, Essais non destructifs — Contrôle par courants de Foucault — Vocabulary
NOTE 1: EN ISO 12706 was published formerly as European Standard EN 1330-6.	ANMERKUNG 1 EN ISO 12706 war vorher als Europäische Norm EN 1330-6 veröffentlicht.	NOTE 1 L'EN ISO 12706 a été précédemment publiée comme Norme européenne EN 1330-6.
NOTE 2: EN ISO 12718 was published formerly as European Standard EN 1330-5.	ANMERKUNG 2 EN ISO 12718 war vorher als Europäische Norm EN 1330-5 veröffentlicht.	NOTE 2 L'EN ISO 12718 a été précédemment publiée comme Norme européenne EN 1330-5.
According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.	Entsprechend der CEN-CENELEC-Geschäftsordnung sind die nationalen Normungsinstitute der folgenden Länder gehalten, diese Europäische Norm zu übernehmen: Belgien, Bulgarien, Dänemark, Deutschland, die ehemalige jugoslawische Republik Mazedonien, Estland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Island, Italien, Kroatien, Lettland, Litauen, Luxemburg, Malta, Niederlande, Norwegen, Österreich, Polen, Portugal, Rumänien, Schweden, Schweiz, Slowakei, Slowenien, Spanien, Tschechische Republik, Türkei, Ungarn, Vereinigtes Königreich und Zypern.	Selon le Règlement Intérieur du CEN-CENELEC les instituts de normalisation nationaux des pays suivants sont tenus de mettre cette Norme européenne en application : Allemagne, Ancienne République Yougoslave de Macédoine, Autriche, Belgique, Bulgarie, Chypre, Croatie, Danemark, Espagne, Estonie, Finlande, France, Grèce, Hongrie, Irlande, Islande, Italie, Lettonie, Lituanie, Luxembourg, Malte, Norvège, Pays-Bas, Pologne, Portugal, République Tchèque, Roumanie, Royaume-Uni, Slovaquie, Slovénie, Suède, Suisse et Turquie.

Introduction	Einleitung	Introduction	Einleitung
<p>To date, it is anticipated that EN 1330 will comprise at least 11 parts prepared separately by groups of experts, each group consisting of experts in a given NDT (non-destructive testing) method (for parts 3 to 11).</p> <p>A comparative examination of these parts has shown the existence of common terms that are often defined differently. These terms have been taken from parts 3 to 9 and then split into two categories :</p> <ul style="list-style-type: none"> - General terms corresponding to other fields such as physics, electricity, metrology and already defined in international documents. <p>These terms are the subject of part 1.</p> <p>In view of the nature of the approach taken, the lists of terms in parts 1 and 2 are in no way exhaustive.</p>	<p>Es ist zur Zeit vorgesehen, dass EN 1330 mindestens aus 11 Teilen besteht, die getrennt von Expertengruppen erarbeitet werden, wobei jede Expertengruppe für ein bestimmtes ZfP (zerstörungsfreie Prüfung)-Verfahren zuständig ist (bei den Teilen 3 bis 11).</p> <p>Eine vergleichende Überprüfung dieser Teile hat gezeigt, dass gemeinsame Begriffe häufig unterschiedlich definiert werden. Diese Begriffe wurden aus den Teilen 3 bis 9 herausgenommen und in zwei Kategorien aufgeteilt:</p> <ul style="list-style-type: none"> Allgemeine Begriffe, die im Zusammenhang mit anderen Bereichen wie Physik, Elektrizität, Metrologie stehen und schon in internationalen Dokumenten definiert sind. Diese Begriffe werden in Teil 1 zusammengefasst - Common terms specific to NDT. These terms, the definitions of which have been harmonized in an ad-hoc group, are the subject of part 2. <p>Unter Berücksichtigung dieser Vorgehensweise ist anzumerken, dass die Liste der Begriffe in Teil 1 und Teil 2 keineswegs vollständig ist.</p>	<p>L'EN 1330 prévoit à ce jour au moins 11 parties élaborées séparément par des groupes d'experts, chaque groupe étant constitué d'experts d'une méthode END (essai non destructif) donnée (pour les parties 3 à 11).</p> <p>Une lecture comparative de ces parties a mis en évidence l'existence de termes communs souvent définis différemment. Ces termes communs ont été extraits des parties 3 à 9 puis classés en deux catégories :</p> <ul style="list-style-type: none"> termes généraux correspondant à d'autres domaines tels que la physique, l'électricité, la métrologie, et déjà définis dans des documents internationaux. Ces termes font l'objet de la partie 1 ; termes communs spécifiques aux END. Ces termes, dont les définitions ont été harmonisées dans un groupe ad hoc, font l'objet de la partie 2. <p>De par la nature de la démarche entreprise, les listes des termes contenus dans les parties 1 et 2 n'ont aucun caractère exhaustif.</p>	<p>L'EN 1330 prévoit à ce jour au moins 11 parties élaborées séparément par des groupes d'experts, chaque groupe étant constitué d'experts d'une méthode END (essai non destructif) donnée (pour les parties 3 à 11).</p> <p>Une lecture comparative de ces parties a mis en évidence l'existence de termes communs souvent définis différemment. Ces termes communs ont été extraits des parties 3 à 9 puis classés en deux catégories :</p> <ul style="list-style-type: none"> termes généraux correspondant à d'autres domaines tels que la physique, l'électricité, la métrologie, et déjà définis dans des documents internationaux. Ces termes font l'objet de la partie 1 ; termes communs spécifiques aux END. Ces termes, dont les définitions ont été harmonisées dans un groupe ad hoc, font l'objet de la partie 2. <p>De par la nature de la démarche entreprise, les listes des termes contenus dans les parties 1 et 2 n'ont aucun caractère exhaustif.</p>

1 Scope	1 Anwendungsbereich	1 Domaine d'application
This part of this European Standard is concerned with the general terms used in non destructive testing, but which stem from other fields (electricity, vacuum technology, metrology...).	Dieser Teil der Europäischen Norm betrifft allgemeine Begriffe in der zerstörungsfreien Prüfung, die aus anderen Bereichen stammen (Elektrizität, Vakuumtechnologie, Metrologie ...).	La présente partie de cette Norme européenne concerne des termes généraux utilisés en essais non destructifs, mais provenant d'autres secteurs (électricité, vide, métrologie...).
For the sake of consistency, the definition of these terms, which already exist in the documents mentioned in Clause 2 and which are internationally recognized, also apply in non destructive testing.	Zum Zwecke der Übereinstimmung werden die Definitionen dieser Begriffe, die schon in den Dokumenten nach Abschnitt 2 gegeben und weltweit anerkannt werden, auch bei der zerstörungsfreien Prüfung angewendet.	Par souci de cohérence, il a été admis que les définitions de ces termes, existant antérieurement dans les documents mentionnés à l'Article 2 et reconnues internationalement s'appliquent également pour les essais non destructifs.
2 Normative references	2 Normative Verweisungen	2 Références normatives
The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.	Die folgenden Dokumente, die in diesem Dokument teilweise oder als Ganzes zitiert werden, sind für die Anwendung dieses Dokuments erforderlich. Bei datierten Verweisungen gilt nur die in Bezug genommene Ausgabe. Bei undatierten Verweisungen gilt die letzte Ausgabe des in Bezug genommenen Dokuments (einschließlich aller Änderungen).	Les documents ci-après, dans leur intégralité ou non, sont des références normatives indispensables à l'application du présent document. Pour les références datées, seule l'édition citée s'applique. Pour les références non datées, la dernière édition du document de référence s'applique (y compris les éventuels amendements).
EN ISO 9000 Quality management systems — Fundamentals and vocabulary (ISO 9000)	EN ISO 9000, Qualitätsmanagementsysteme — Grundlagen und Begriffe (ISO 9000)	EN ISO 9000, Systèmes de management de la qualité — Principes essentiels et vocabulaire (ISO 9000)
EN ISO/IEC 17000 Conformity assessment — Vocabulary and general principles (ISO/IEC 17000)	EN ISO/IEC 17000, Konformitätsbewertung — Begriffe und allgemeine Grundlagen (ISO/IEC 17000)	EN ISO/IEC 17000, Évaluation de la conformité — Vocabulaire et principes généraux (ISO/IEC 17000)
IEC 60050-101 International electrotechnical vocabulary — Chapter 101: Mathematics	IEC 60050-101, International electrotechnical vocabulary — Chapter 101: Mathematics	IEC 60050-101, Vocabulaire électrotechnique international — Chapitre 101 : Mathématiques
IEC 60050-111 International electrotechnical vocabulary — Chapter 111: Physics and chemistry	IEC 60050-111, International electrotechnical vocabulary — Chapter 111: Physics and chemistry	IEC 60050-111, Vocabulaire électrotechnique international — Chapitre 111 : Physique et chimie

IEC 60050-121 <i>International electrotechnical vocabulary — Chapter 121: Electromagnetism</i>	IEC 60050-121, International electrotechnical vocabulary — Chapter 121: Electromagnetism	IEC 60050-121, Vocabulaire électrotechnique international — Chapitre 121 : Électromagnétisme
IEC 60050-131 <i>International electrotechnical vocabulary — Chapter 131: Circuit theory</i>	IEC 60050-131, International electrotechnical vocabulary — Chapter 131: Circuit theory	IEC 60050-131, Vocabulaire électrotechnique international — Chapitre 131 : Théorie des circuits
IEC 60050-151 <i>International electrotechnical vocabulary — Chapter 151: Electrical and magnetic devices</i>	IEC 60050-151, International electrotechnical vocabulary — Chapter 151: Electrical and magnetic devices	IEC 60050-151, International electrotechnique international — Chapitre 151 : Dispositifs électriques et magnétiques
IEC 60050-161 <i>International electrotechnical vocabulary — Chapter 161: Electromagnetic compatibility</i>	IEC 60050-161, International electrotechnical vocabulary — Chapter 161: Electromagnetic compatibility	IEC 60050-161, Vocabulaire électrotechnique international — Chapitre 161 : Compatibilité électromagnétique
IEC 60050-212 <i>International electrotechnical vocabulary — Chapter 212: Electrical insulating solids, liquids and gases</i>	IEC 60050-212, International electrotechnical vocabulary — Chapter 212: Electrical insulating solids, liquids and gases	IEC 60050-212, Vocabulaire électrotechnique international — Chapitre 212 : Isolants électriques solides, liquides et gazeux
IEC 60050-221 <i>International electrotechnical vocabulary — Chapter 221: Magnetic materials and components</i>	IEC 60050-221, International electrotechnical vocabulary — Chapter 221: Magnetic materials and components	IEC 60050-221, Vocabulaire électrotechnique international — Chapitre 221 : Matériaux et composants magnétiques
IEC 60050-845 <i>International electrotechnical vocabulary — Chapter 845: Lighting</i>	IEC 60050-845, International electrotechnical vocabulary — Chapter 845: Lighting	IEC 60050-845, Vocabulaire électrotechnique international — Chapitre 845 : Éclairage
ISO/IEC Guide 99 <i>International vocabulary of metrology — Basic and general concepts and associated terms</i>	ISO/IEC Guide 99, International vocabulary of metrology — Basic and general concepts and associated terms	ISO/IEC Guide 99, Vocabulaire international de métrologie — Concepts fondamentaux et généraux et termes associés (VIM)
ISO 3529-1 <i>Vacuum technology — Vocabulary — Part 1: General terms</i>	ISO 3529-1, Vacuum technology — Vocabulary — Part 1: General terms	ISO 3529-1, Technique du vide — Vocabulaire — Partie 1 : Termes généraux

Reference number	English terms	Deutsche Begriffe	Terminen	Reference document
		A		
1	Absolute permeability	absolute Permeabilität	Perméabilité absolue	IEC 60050-121
2	Absolute vacuum gauge	Absolutdruckmanometer	Manomètre absolu	ISO 3529-3
3	Absorption (of gas)	Absorption (eines Gases)	Absorption (de gaz)	ISO 3529-1
4	Accuracy of a measuring instrument	Genauigkeit eines Messgerätes	Exactitude d'un instrument de mesure	ISO/IEC Guide 99
5	Active element	aktives Element	Élément actif	IEC 60050-131
6	Adsorption (of gas)	Adsorption (eines Gases)	Adsorption (de gaz)	ISO 3529-1
7	Alternating current	Wechselstrom	Courant alternatif	IEC 60050-131
8	Attenuation	Schwächung	Atténuation	IEC 60050-131
		B		
9	Black light lamp; UV-A lamp, Wood's glass lamp	UV-Lampe	Lampe à lumière noire ; lampe UV-A, lampe de Wood	IEC 60050-845
		C		